

## 電子渠道暫停服務通告

本行將於 2023 年 1 月 8 日進行電腦系統升級，屆時本行以下的電子服務渠道將會暫時停止服務。

種類	時間
自動櫃員機、銀行卡、POS 機	05:30 - 06:00
自助存款機、打簿機、電話理財、網上銀行、手機銀行、過數易	04:00 - 07:00

不便之處，祈請見諒。

中國工商銀行（澳門）股份有限公司 謹啟  
2023 年 1 月 5 日

5<sup>th</sup> January 2023

### Temporary Termination of Electronic Banking Services

Please be informed that the following electronic banking services will be temporarily out of service due to system upgrade on 8<sup>th</sup> January 2023.

Type of Services	Period
Automatic Teller Machines (ATMs), Bank Card, POS Machines	05:30 to 06:00
Cash Deposit Machines (CDMs), Passbook Update Machines, Phone Banking, Internet Banking, Mobile Banking, Easy Transfer	04:00 to 07:00

Sorry for any inconvenience incurred.

Industrial and Commercial Bank of China (Macau) Limited